

CENTRO PARA VISITANTES

Bienvenido al CME Group



A CME/Chicago Board of Trade/NYMEX Company

El logotipo del globo, CME®, Chicago Mercantile Exchange®, CME Group™, Globex® y E-mini® son marcas comerciales de Chicago Mercantile Exchange Inc. CBOT® y Chicago Board of Trade® son marcas comerciales del Board of Trade of the City of Chicago. New York Mercantile Exchange, NYMEX y ClearPort son marcas comerciales registradas de New York Mercantile Exchange, Inc. COMEX es una marca comercial de Commodity Exchange, Inc.

Todas las otras marcas son propiedad de sus respectivos propietarios. S&P 500® es una marca comercial de McGraw-Hill Companies, Inc. NASDAQ-100® es una marca comercial de Nasdaq Stock Market, Inc. Dow Jones Industrial AverageSM es una marca comercial de Dow Jones & Company. Todas las referencias a opciones en esta publicación aluden a opciones sobre futuros. La información incluida en este folleto ha sido recopilada por CME Group con fines generales únicamente. CME Group no asume responsabilidad por ningún error u omisión. Si bien se ha hecho todo lo posible por asegurar la exactitud de la información incluida en este folleto, CME Group no asume responsabilidad por ningún error u omisión.

©2008 CME Group Inc. Todos los derechos reservados.

BIENVENIDO AL MERCADO DE FUTUROS MÁS GRANDE Y DIVERSO DEL MUNDO

USTED ES UNO DE LOS APROXIMADAMENTE 100.000 VISITANTES POR AÑO, PROVENIENTES DE MÁS DE 80 PAÍSES, QUE NOS VISITAN PARA VER LA NEGOCIACIÓN DE FUTUROS EN ACCIÓN.

Con base en el legado de CME, CBOT y NYMEX, CME Group atiende las necesidades de administración de riesgo de clientes de todo el mundo. Proporcionamos la más amplia variedad de productos de futuros y opciones de referencia disponibles en cualquier mercado, que cubren todas las clases de activos más importantes. Nuestra visión colectiva es la del crecimiento global constante, desarrollo de productos innovadores, mejora continua de la tecnología y el más alto nivel de servicio disponible en cualquier mercado.

Específicamente, ofrecemos futuros y opciones basados en tasas de interés, índices de títulos de renta variable, divisas, energía, productos básicos agrícolas, metales y productos de inversión alternativos, tales como futuros climáticos e inmobiliarios. Más de tres cuartos de nuestro volumen de negociación provienen de operaciones realizadas electrónicamente en nuestra plataforma de negociación electrónica CME Globex.

Atendemos a clientes de todo el mundo con una línea de productos global, ofreciendo negociación electrónica prácticamente las 24 horas del día y alianzas estratégicas con otros mercados. También ofrecemos una cantidad de programas y productos diseñados específicamente para atraer a un público global. Clientes de más de 80 países negocian nuestros productos.

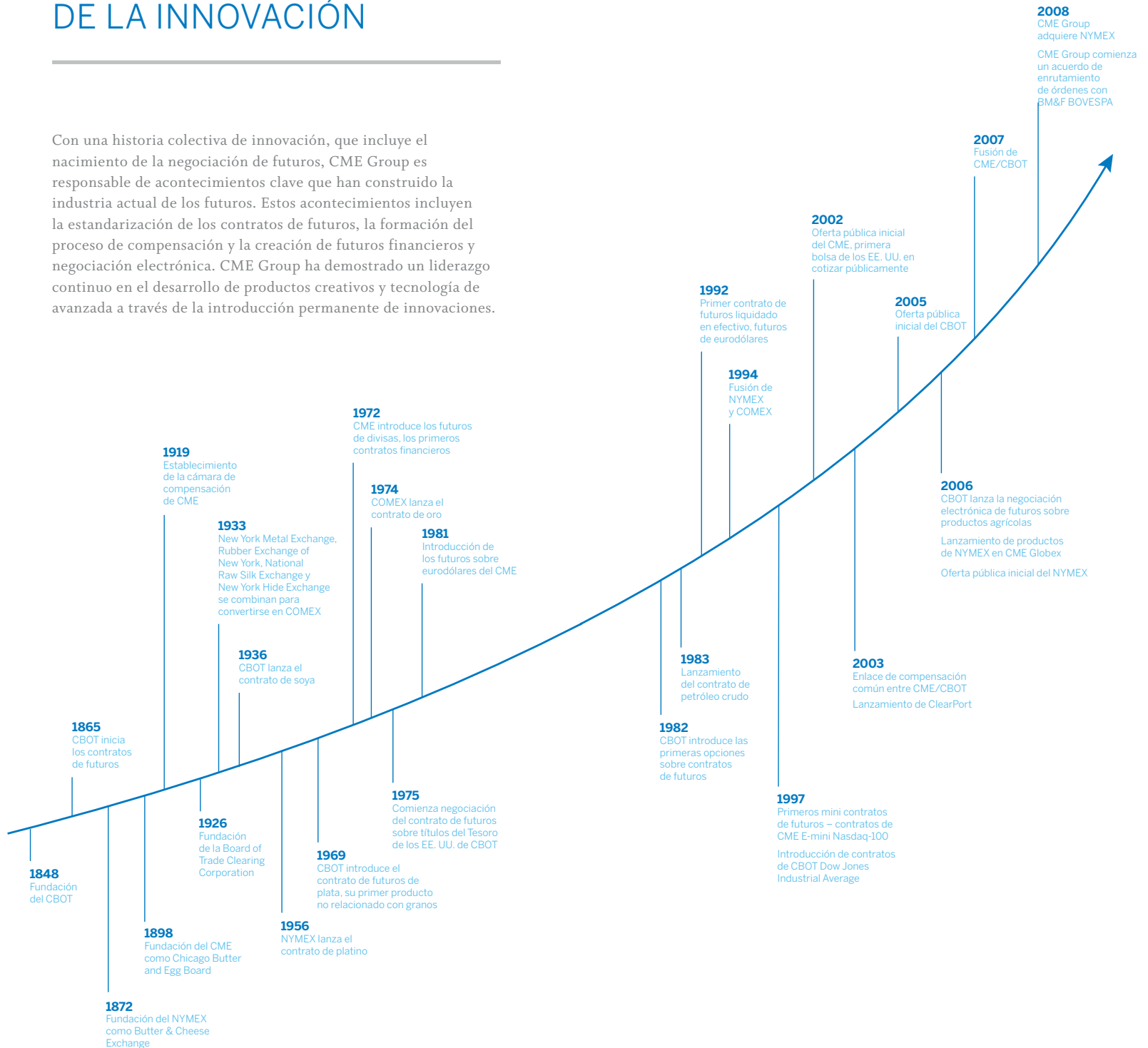
El servicio de compensación de CME equipara y liquida nuestras operaciones, y garantiza la solvencia de cada transacción que se realiza en nuestros mercados.

CME Group cotiza en el NASDAQ con el símbolo “CME”.

Nuestros Centros interactivos para Visitantes, ubicados en 20 S. Wacker Drive y 141 W. Jackson Boulevard, incluyen puestos con videos y programas interactivos que simulan los acontecimientos del mundo real que afectan a los mercados financieros.

CME GROUP: EL ESPÍRITU DE LA INNOVACIÓN

Con una historia colectiva de innovación, que incluye el nacimiento de la negociación de futuros, CME Group es responsable de acontecimientos clave que han construido la industria actual de los futuros. Estos acontecimientos incluyen la estandarización de los contratos de futuros, la formación del proceso de compensación y la creación de futuros financieros y negociación electrónica. CME Group ha demostrado un liderazgo continuo en el desarrollo de productos creativos y tecnología de avanzada a través de la introducción permanente de innovaciones.



EL NACIMIENTO DE LOS FUTUROS Y DE LAS OPCIONES

¿QUÉ ES UN CONTRATO DE FUTUROS?

Los contratos de futuros son acuerdos estandarizados, legalmente vinculantes, para comprar o vender un producto específico o instrumento financiero en el futuro. El comprador y el vendedor de un contrato de futuros acuerdan un precio hoy para que un producto sea entregado o liquidado en efectivo en una fecha futura. Cada contrato especifica la cantidad y calidad, así como la fecha y lugar de entrega y pago.

Las opciones sobre futuros se asemejan a las pólizas de seguros. El comprador de la opción paga un precio por el derecho —pero no la obligación— de comprar o vender un contrato de futuros dentro un período establecido, a un precio predeterminado. La combinación de futuros y opciones —ambos herramientas de administración de riesgo— puede dar a los participantes del mercado el apalancamiento de los futuros y el riesgo más limitado de las opciones. Las opciones ofrecen la oportunidad de limitar las pérdidas mientras se mantiene la posibilidad de obtener ganancias a partir de cambios favorables en el precio de los futuros.

¿QUIÉN NEGOCIA PRODUCTOS DEL CME GROUP?

En todo el mundo, los fondos de pensión, los asesores de inversiones, los administradores de carteras, los tesoreros corporativos, los bancos comerciales y de inversión, los corredores/agentes y las personas físicas se encuentran entre quienes negocian en el CME Group para mitigar su riesgo financiero. Entre los miembros se cuenta a los bancos y empresas de corretaje más importantes del mundo, así como operadores y corredores independientes.

CÓMO NEGOCIAMOS

CME GLOBEX

Más del 75% de todas las operaciones que tienen lugar en el CME Group se realizan en forma electrónica. La plataforma de negociación electrónica CME Globex, lanzada en 1992, revolucionó la manera en que se negocian los futuros y las opciones. Casi todos los productos de CME Group se negocian por vía electrónica, prácticamente las 24 horas, todos los días de negociación. Algunos productos, como futuros y opciones sobre eurodólares, se negocian simultáneamente; es decir, al mismo tiempo en el piso de operaciones y en CME Globex.

La plataforma CME Globex brinda un valor sin igual en el mundo de las transacciones electrónicas, con tiempos de respuesta sumamente veloces, servicio al cliente de primer nivel, integridad de los mercados y mejoras continuas en velocidad, confiabilidad y funcionalidad. La plataforma también ofrece una serie de productos de negociación que son los mejores en el mercado.

VIVA VOZ

Durante el segundo trimestre de 2008, el CME Group fusionó las operaciones de sus dos pisos de operaciones de Chicago en un único lugar, ubicado en 141 W. Jackson Boulevard, en el histórico edificio del CBOT, donde hoy se llevan a cabo todas las negociaciones a viva voz. La negociación a viva voz correspondiente a energía y metales también se lleva a cabo en el piso de operaciones de Nueva York.

Hay áreas de varios niveles en los pisos de operaciones, denominados corros de operación. Ahora la negociación electrónica también se realiza en el piso de operaciones; los operadores tienen computadoras en cabinas alrededor de los corros de operación.

CLEARPORT

El sistema de compensación ClearPort ayuda al mercado a mitigar el riesgo crediticio de la contraparte, procesando las transacciones llevadas a cabo fuera del ámbito bursátil a través de la cámara de compensación del NYMEX de la misma manera que los contratos de futuros centrales de la bolsa. Todos los días, cientos de miles de transacciones en más de 400 mercados de energía se compensan a través de ClearPort.

PRODUCTOS NEGOCIADOS EN EL CME GROUP

OFRECEMOS FUTUROS Y OPCIONES SOBRE FUTUROS EN TODAS LAS PRINCIPALES CLASES DE ACTIVOS

Tasas de interés: Los productos de tasa de interés del CME Group se extienden a lo largo de toda la curva de rendimiento de los activos denominados en dólares estadounidenses. Los clientes pueden usar nuestros productos para administrar el riesgo de tasa de interés a corto, mediano y largo plazo, con productos basados en eurodólares, títulos del Tesoro de los EE. UU., swaps de tasa de interés y swaps de incumplimiento crediticio, y otros instrumentos relacionados en dólares.

Índices de títulos de renta variable: CME Group es el principal mercado de derivados sobre índices de títulos de renta variable, que ofrece futuros y opciones sobre índices de referencia clave, que cubren el espectro de índices de títulos de baja, mediana y alta capitalización en los Estados Unidos, Europa y Asia. Nuestra serie de productos globales incluye contratos sobre índices muy conocidos, como el índice S&P 500, Dow Jones Industrial Average, NASDAQ-100, Nikkei 225 Stock Average, MSCI EAFE, FTSE/Xinhua China 25 y otros.

Divisas (FX): CME Group es el mercado regulado más grande para la negociación de divisas y el segundo mercado electrónico más grande para la negociación de divisas de todo el mundo. Ofrecemos 41 contratos de futuros y 31 contratos de opciones sobre 19 monedas globales, incluidas importantes monedas del mundo correspondientes a los mercados emergentes.

Productos básicos: CME Group ofrece la más amplia gama de futuros y opciones sobre productos básicos de todas las bolsas estadounidenses, que permite negociar una variedad de granos, ganado, oleaginosas, lácteos, madera y otros productos. Los precios de estos productos primarios están sujetos a factores que son difíciles o imposibles de controlar, tales como el clima, enfermedades y decisiones políticas, además de la creciente demanda mundial y la expansión económica global.

Inversiones alternativas: Estos productos no tradicionales permiten a los clientes diversificar y administrar su riesgo. Los productos del CME Group sobre clima ofrecen oportunidades relacionadas con temperaturas, nevadas, heladas y huracanes, mientras que los productos inmobiliarios del CME Group cubren tanto inmuebles residenciales como inmuebles comerciales en los EE. UU. Puede consultar una lista completa de los futuros y las opciones sobre futuros ofrecidos por el CME Group en el sitio web www.cmegroup.com.

Energía: CME Group es el mercado de energía más grande del mundo. Su amplio conjunto de contratos de futuros y opciones de energía, que incluyen petróleo crudo, aceite para calefacción, gasolina, gas natural, carbón y electricidad, ofrece una serie completa de instrumentos financieros compensados, que permiten a los participantes del mercado mitigar el riesgo del precio, en un mercado transparente, líquido y seguro desde el punto de vista financiero.

Metales: CME Group ofrece contratos de futuros y opciones para diversos metales preciosos e industriales, que incluyen: oro, plata, cobre y acero. Estos contratos ofrecen a los clientes la oportunidad de cubrir el riesgo del precio y una importante alternativa a los medios tradicionales de inversión, como lingotes, monedas y acciones mineras.

SEÑAS CON LAS MANOS

Cada corro en el piso de operaciones del CME Group es exclusivo para la negociación a viva voz de un producto o un grupo de productos determinado. Codo a codo en el punto de operación, los operadores expresan a viva voz la cantidad de contratos y precios a los que desean comprar o vender, a la vez que hacen señas con las manos para transmitir la misma información.

Las señas con las manos indican si un operador desea **Comprar** o **Vender**, y también indican el **Precio** y la **Cantidad**.

Un operador que está intentando comprar tendrá la palma de la mano hacia su cuerpo, mientras que un operador que está intentando vender tendrá la palma de la mano en dirección opuesta, hacia afuera de su cuerpo. Además, hacer una seña delante del cuerpo y alejada de éste indica el precio, mientras que hacer una seña cerca de la cara indica la cantidad.

Antes de la fusión de CME, CBOT y NYMEX, se desarrollaron diferentes series de señas con las manos en cada uno de los mercados. Actualmente, usted podrá ver que algunas señas con las manos son exclusivas de determinados corros de operación.

¿PUEDE IDENTIFICAR LO QUE ESTOS OPERADORES ESTÁN INTENTANDO TRANSMITIR? ¿COMPRAR O VENDER? ¿PRECIO O CANTIDAD?



Este operador tiene la palma de la mano hacia a su cuerpo, lo que indica que quiere **Comprar**. La mano está delante de su cuerpo, que indica el **Precio** al que desea comprar. Según el producto que esté negociando, este operador probablemente quiere comprar a un $\frac{1}{4}$ de centavo.



Aquí, la operadora tiene la palma de su mano en dirección opuesta, hacia afuera de su cuerpo, lo que significa que quiere **Vender**. Nuevamente, esta operadora está indicando a qué **Precio** quiere vender, dado que su mano está delante de su cuerpo, y no de su cara. Quiere vender a $\frac{1}{2}$ centavo.



Este operador tiene la palma de la mano hacia él, para indicar a otros operadores que quiere **Comprar**. También está indicando la **Cantidad** con la mano cerca de su cara. Según el punto de operación en el que se encuentre, es probable que esté intentando comprar 50 contratos del producto específico de ese corro.



Aquí, la operadora tiene la palma de la mano en dirección opuesta, hacia afuera de su cuerpo, lo que significa que quiere **Vender**. Como la mano está cerca de su cara, también está indicando la **Cantidad** que está vendiendo. Está intentando vender 8 contratos.

TABLEROS DE PRECIOS

CÓMO LEER LOS TABLEROS DE PRECIOS

CORN							
AR :	MAY	JUL	SEP	DEC	MAR	DECS	
:	6000	6132	6150	6130	6190	5644	
:	5990	6130		6124	6182	5650	
:	6000	6132	6152	6130	6192B	5662	
:	5946	6080	6104	6070	6144	5604	
:	4649	3089	163	1637	42	5	
:	74	04	04	10	82	62	
:	80	00	10B	06	76	60	
:	5976	6102	6120B	6110	6180	5654	
40 :	2-	10-	0+	22+	26+	36	
40 :	5980	6112	6120	6086	6152	5616	
:	5976	6106	6124B	6106	6182B	5660	
:	47K	33K	3004	17K	756	114	
2:	66	177	13	56	56	3	
316:	5980	6110	6126	6110	6184	566	
166:	5976	6104	6124	6106	6180	565	
1:	17	51	3	46	28		
GLBX CORN FUTURES							
K8:	ZCK8	ZCN8	ZCU8	ZC28	ZCH9	ZCK9	ZCN9:
6:	RU	66	177	13	56	56	21
2:	RU	5980	6110	6126	6110	6184	6212
2:	RU	5976	6104	6124	6106	6180	6206
1:	BU	17	51	3	46	28	23:376

- A NOMBRE DEL PRODUCTO BÁSICO O INSTRUMENTO FINANCIERO** (Maíz)
- B MES DE ENTREGA DEL CONTRATO**
- C PRECIO MÁS ALTO DEL DÍA** es la venta o intención de compra más alta durante la sesión de negociación en curso.
- D PRECIO MÁS BAJO DEL DÍA** es la venta o intención de venta más baja durante la sesión de negociación en curso.
- E VOLUMEN ESTIMADO** es una estimación por computadora de la cantidad de contratos negociados en la sesión en curso.
- F RANGO DE APERTURA** es el precio (o precios) que refleja(n) la actividad inicial de cada mes de contrato a partir del primer precio de venta.
- G CAMBIOS DE PRECIOS** (se incluyen hasta los últimos siete cambios) se leen desde abajo hacia arriba; la ÚLTIMA cotización o la más actual se ubica en la parte inferior.
- H CAMBIO NETO** indica la diferencia entre el último precio y el precio de liquidación anterior, mostrando cuánto ha subido o bajado el mercado respecto del cierre del día anterior.
- I CIERRE ANTERIOR** correspondiente a la negociación del día anterior, determinada por el promedio de los extremos de la banda alcanzada en el Rango de Cierre (dentro del último minuto o menos de negociación).
- J NEGOCIACIÓN ELECTRÓNICA DE GLOBEX**

EDIFICIO DEL CBOT

EL ANCLA DE LA CALLE LASALLE



El edificio del Chicago Board of Trade, un ícono local y nacional, se inauguró el 9 de junio de 1930. Fue construido por Holabird & Root y, en una época, sus 609 pies lo convirtieron en el edificio más alto de Chicago, una referencia visual de la calle LaSalle en el distrito financiero de Chicago.

El edificio es un ejemplo del estilo Art Decó de fines de los años veinte, un diseño que se destacó por no estar relacionado con los estilos de diseño previos. La simplicidad geométrica y las relucientes superficies espejadas propias del estilo Art Decó pueden verse en todo el edificio del Board of Trade, desde la decoración de las puertas de los elevadores hasta los diseños en mármol de los pisos del vestíbulo.

La estructura está coronada por una estatua de aluminio de Ceres, la diosa romana de la agricultura y las cosechas, de 31 pies de altura y seis toneladas de peso. La diosa simboliza la estrecha asociación del CBOT con la agricultura.

En 1982, el CBOT completó la construcción de un anexo de 23 pisos al edificio original, que refleja el estilo Art Decó del edificio original. En 1997, se realizó otra ampliación, cuando el CBOT inauguró su piso de operaciones de 60.000 pies cuadrados para albergar sus complejos financieros y de índices accionarios. En 2008, su piso de operaciones se convirtió en el lugar donde se llevan a cabo todas las negociaciones a viva voz de Chicago.

PREGUNTAS Y RESPUESTAS

P: ¿Cuál es la diferencia entre un mercado de valores y un mercado de futuros?

R: En un mercado de valores, las acciones que se compran y venden representan la propiedad parcial de la compañía que emitió las acciones originalmente. En un mercado de futuros, los contratos que se compran y venden son productos de administración de riesgo exclusivos que no representan la participación parcial en una compañía. Los contratos son acuerdos estandarizados que representan la intención de aceptar o entregar una determinada cantidad de un producto básico (por ejemplo, maíz) o de negociar una liquidación de contado en una fecha futura.

P: ¿Por qué la gente negocia tantos contratos si solo se entrega el 2%?

R: Nuestros mercados tienen el mismo propósito, ya sea que los productos básicos subyacentes o instrumentos financieros se entreguen o se liquiden de contado. Muchas personas utilizan estos productos con fines de administración de riesgo y colocación de activos. Si consideran que el mercado registrará un alza, comprarán contratos hoy y fijarán un precio. Cuando el mercado registre un alza, y si lo hace, venderán entonces la misma cantidad comprada, antes de la fecha de entrega, a fin de obtener una ganancia. Si consideran que el mercado registrará una baja, venderán hoy y comprarán en el futuro. En cualquiera de los casos, crean una posición neta cero, y ningún producto físico cambiará de manos; sin embargo, aún pueden cubrir su riesgo fijando precios hoy para fechas de liquidación en el futuro.



OFICINAS CENTRALES DEL CME GROUP

20 South Wacker Drive
Chicago, Illinois 60606
cmegroup.com

OFICINAS GLOBALES DEL CME GROUP

Chicago	Nueva York	Houston
Washington D.C.	Hong Kong	Londres
Singapur	Sídney	Tokio

CENTROS PARA VISITANTES EN CHICAGO

20 S Wacker Drive
Horario:
de 8:00 a. m. a 4:30 p. m.
De lunes a viernes

141 W Jackson Boulevard
Horario:
de 8:00 a. m. a 4:00 p. m.
De lunes a viernes
312 435 3590

Para obtener más información o para conocer los requisitos para las visitas, ingrese en cmegroup.com o llame al 312 435 3590.